



大会

第六十届会议

正式记录

Distr.: General
24 March 2006
Chinese
Original: English

第五委员会

第 38 次会议简要记录

2006 年 3 月 9 日，星期四，上午 11 时 50 分在纽约总部举行

主席：阿什先生 （安提瓜和巴布达）

行政和预算问题咨询委员会主席：萨哈先生

目录

议程项目 124：2006-2007 两年期方案预算（续）

题为“人权理事会”的决议草案 A/60/L.48 的所涉方案预算问题（续）

本记录可以更正。请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名，在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长（联合国广场 2 号 DC2-750 室）。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编印成单册。

06-26516 (C)



上午 11 时 50 分宣布开会

议程项目 124: 2006-2007 两年期方案预算 (续)

题为“人权理事会”的决议草案 A/60/L.48 所涉方案预算问题 (续) (A/60/7/Add.34; A/C.5/60/28)

1. **McGrath 女士** (爱尔兰) 说, 她谨以非正式磋商协调员的身份通知委员会, 经过两次磋商, 一个代表团要求有更多的时间考虑该事项。大会主席办公室主任表示, 他打算与 McGrath 女士和第五委员会主席团保持联系, 以确定如何继续开展工作。
2. **Wolf 先生** (美利坚合众国) 说, 美国代表团要求有更多的时间就手头这一重要事项进行磋商。美国代表团感谢委员会的考虑, 并将随时向委员会通报进展情况。
3. **Lock 女士** (南非) 代表 77 国集团和中国发言。她说, 自 2005 年 3 月 6 日委员会上次会议以来, 77 国集团随时准备根据大会议事规则第 153 条, 就决议草案 A/60/L.48 所涉方案预算问题通过一项决定, 以便设立人权理事会。
4. 77 国集团注意到, 由于一个代表团仍在等待本国首都的指示, 委员会因此不能在本次会议上就该事项采取行动。77 国集团向主席保证, 该集团将迅速回应大会主席关于就该问题迅速采取行动的呼吁。77 国集团准备积极参加同委员会处理的所有众多项目有关的谈判, 以确保联合国的资源不被浪费。

5. 77 国集团和中国支持旨在加强联合国包括其人权机构的各项改革。经过几个月的谈判之后, 必须尽快作出决定, 确保该机构连续履行职能。

6. **Drofenik 先生** (奥地利), 代表欧洲联盟发言。他回顾指出, 他在 2005 年 3 月 6 日委员会上次会议上曾解释了欧洲联盟有关该事项的立场。他重申, 欧洲联盟对现在的所涉方案预算问题说明感到满意。不过, 因为磋商仍在进行之中, 而第五委员会以协商一致方式行动, 所以欧洲联盟将等待大会主席有关下一步行动的通知。

7. **Simancas 先生** (墨西哥) 说, 墨西哥代表团认为, 秘书长的所涉方案预算问题说明是明确的, 咨询委员会的相关报告更加明确。第五委员会被要求根据其任务规定审查关于所涉方案预算问题的该项说明, 第五委员会在财务或技术上对该项说明没有异议。墨西哥代表团重申支持该项决议草案, 并重申同意尽快通过关于所涉方案预算问题的一项决定。

8. **主席**说, 他认为委员会希望主席团与大会主席办公室保持联系, 以便就决议草案 A/60/L.48 所涉方案预算问题安排进一步的磋商。

9. **就这样决定。**

中午散会